



CITTA' DI TORINO  
**CIRCOSCRIZIONE VI**

CONS. CIRC.LE N.55/2017

N.MECC. 201702109/89

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE VI  
IL GIORNO 13 GIUGNO 2017

Il Consiglio della Circoscrizione 6 è convocato nelle prescritte forme, per la seduta ordinaria , nella sala delle adunanze consiliari nel Centro Civico di Via San Benigno, 20, alla presenza dei seguenti Consiglieri:

AVRAMO	DI PUMPO	MANCINI
BARBIERI	FESTA	MANECCHIA
BERAUDO	GARCEA	MARTELLI
CAMBAI	GIORGITTO	PETRARULO
CANGELLI	LANZA	RUSSO
CATIZONE	LEDDA	SCAGLIOTTI
CECCARELLI	LICARI	SCIRETTI
CIAPPINA	LOMANTO	ZITO

E quindi in totale, con la Presidente Carlotta SALERNO, n. 25 Consiglieri.

Risultano assenti i Consiglieri:CANGELLI.

In totale n. 24 Consiglieri presenti.

con l'assistenza del Segretario Dott. Paolo CAPOLONGO per discutere in

**SEDUTA PUBBLICA**

il seguente provvedimento così indicato all'Ordine del Giorno:

**ART.42 COMMA 2. CONCESSIONE GRATUITA AD ASSOCIAZIONI DI LOCALI SITI IN VIA PERTENGO, 10.**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 6 - BARRIERA DI MILANO - FALCHERA - REGIO PARCO

## DELIBERAZIONE DI CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: ART. 42 COMMA 2. CONCESSIONE GRATUITA AD ASSOCIAZIONI DI LOCALI SITI IN VIA PERTENGO, 10.

La Presidente, Carlotta SALERNO, a nome della Giunta Esecutiva, riferisce:

La valorizzazione dell'associazionismo e l'incentivazione di attività culturali ed aggregative rientra fra le finalità prioritarie della Circoscrizione, con tali fini vengono concessi in uso vari locali rientranti nel patrimonio circoscrizionale.

Per il raggiungimento di queste finalità e di quanto prefisso dalle varie iniziative è essenziale anche che le stesse abbiano l'opportuno risalto. A questo fine la collocazione territoriale e la vastità del bacino di utenza rivestono valenza determinante: per la concomitanza di queste caratteristiche i locali siti in via Pertengo, 10 rivestono il ruolo di "polo" di particolare importanza.

Sul sito della Circoscrizione sono presenti i locali tra quelli che vengono dati in Concessione.

Con delibera n mecc. 201700630/89 del 9/3/2017 sono stati concessi alcuni locali in via Pertengo, 10 a varie Associazioni fra cui sono ricomprese l' "A.S.D. Marchesa", "Centro Anziani Pertengo", fino al 31 dicembre 2017 per le seguenti attività rientranti in progetti di assistenza, culturali, sportivi e ricreativi:

- a. "A.S.D. Marchesa", locali 1 e 2 per lo svolgimento di: attività motorie, gruppo di cammino, incontri culturali sul tema "salute e benessere", corsi di ginnastica posturale e di riattivazione motoria, balli di gruppo, corsi di computer, organizzazione di giochi da sala, visite guidate ai musei, gallerie d'arte e gite;
- b. "Centro Anziani Pertengo", locale 2 per lo svolgimento di: attività di assistenza ed accompagnamento anziani per visite mediche, pratiche amministrative, giochi di società, gite, cineforum, ascolto musica e danzaterapia, incontri tematici condotti da psicologi e da medici per stimolare la riflessione e l'autostima.

Le concessioni sono state approvate in quanto le citate attività sono comprese in finalità aventi connotazioni tali da essere fra quelle di interesse circoscrizionale ed aventi caratteristiche rientranti nelle tipologie di progetti culturali, sportive e ricreative, previste dall'art. 5 p. 2 del "Regolamento per la concessione dei locali da parte delle Circoscrizioni" n. 186, approvato con deliberazione del 28 gennaio 1991(mecc.n. 9007590/08) e successive modificazioni (mecc.n. 9204078/08 del 4 maggio 1992 e mecc.n. 200700545/094 del 19 marzo 2007)..

Attualmente sono disponibili degli ulteriori locali siti in via Pertengo, 10, ubicati nell'ala sinistra rispetto all'ingresso, visto che le Associazioni "A.S.D. Marchesa" ha manifestato la necessità di ottenere ulteriori locali per superare i disagi e connessi alla compresenza ed il "Centro Anziani Pertengo" ha richiesto ulteriori locali per poter effettuare riunioni del direttivo, ospitare consulenti per superare problematiche varie degli associati, recuperare uno spazio come biblioteca.

le citate associazioni hanno svolto attività di rilievo e con ottimo riscontro da parte dell'utenza.

Il "Servizio Emergenza Anziani" e "Presenza Solidale" hanno presentato domanda di concessione di ulteriori locali da utilizzare come magazzini.

Ciò premesso, riscontrato il buon esito delle attività svolte dalle citate Associazioni, ravvisata l'opportunità di incrementare il numero dei frequentatori del Centro e il potenziamento dell'offerta aggregativa e culturale, si propone di assegnare gli ulteriori locali, resisi disponibili ed ubicati nell'ala sinistra rispetto all'ingresso del Centro, nel seguente modo:

- "A.S.D. Marchesa", locale n. 4 dalle ore 8,30 alle ore 20,00 dal lunedì alla domenica;
- "Centro Anziani Pertengo", locale n. 7 dalle ore 15,00 alle ore 18,30 dal lunedì al venerdì e dalle ore 15,00 alle ore 23,30 il sabato e la domenica.

Il locale magazzino n. 8, verrà concesso in condivisione all'A.S.D. Marchesa e all'Associazione Servizio Emergenza Anziani, con autogestione dello spazio, per utilizzi connessi alle attività che condurranno nel Centro.

Il locale magazzino n. 9, verrà concesso in condivisione al Centro Anziani Pertengo e Presenza solidale con autogestione dello spazio, per utilizzi connessi alle attività che condurranno nel Centro.

Ai sensi del Regolamento n. 186 i locali di via Pertengo, 10, non sono vengono concessi in via esclusiva.

Ciò premesso, constatata la disponibilità dei citati locali, ritenendo le attività proposte compresi nelle tipologie di assistenza, di progetti culturali, sportivi e ricreativi, che rientrino nelle delle Circoscrizioni, anche se realizzati a mezzo di gruppi, Enti, Associazioni, di cui all'art. 5, lettera B, punti 1 e 2 del citato Regolamento n. 186, si propone di concedere i locali a titolo gratuito, per i fini sopra descritti, fatti salvi i numeri 1, 2, 4 e 5 del punto A) del medesimo articolo e recepiti dal "Regolamento di concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione 6", approvato con deliberazione n.mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n.mecc.200111839/89del 19/12/2001 e mecc. n 200601267/89 del 23/2/06).

Le concessioni avranno validità fino al 31 dicembre 2017, con onere per le Associazioni di sottoscrizione, del relativo disciplinare di concessione.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il servizio Controllo Utenze e Contabilità Fornitori ha preso atto con notifica del 11/5/2017.

Le utenze a servizio del locale di via Pertengo, 10 sono le seguenti:

- Gasolio: n. utenza CE – 0847 – A– ITC01;
- Energia elettrica: n. POD IT020E00565910;
- Acqua: n.utenza 0010131888; n.utenza idrica antincendio 0010041402.

L'argomento è stato discusso nella riunione ordinaria della I Commissione svoltasi il giorno 10/5/2017.

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.L.vo n. 267 del 18 agosto 2000;
- Visto lo Statuto della Città, approvato dal Consiglio Comunale con deliberazione n. 14 del 7 febbraio 2011 n. mecc. 201008431/002 e successive modificazioni;
- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17/12/2015 (mecc. 201502280/094), esecutiva dal 1/1/2016, il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l'attività in oggetto;
- dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del suddetto T.U. sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;  
favorevole sulla regolarità contabile;

- viste le disposizioni legislative sopra richiamate.

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di approvare le concessioni gratuite, per i motivi espressi in narrativa ed in quanto rientranti nelle tipologie, previste dall'art. 5 del "Regolamento per la concessione dei locali da parte delle Circoscrizioni" n. 186, dei locali siti in via Pertengo 10, alle Associazioni sotto indicate:

- "A.S.D. Marchesa", con sede in via Banfo, 10 – 10155 Torino, – C.F. 97565490014 – Presidente sig.ra Bruna Matta. locale n. 4 dalle ore 8,30 alle ore 20,00 dal lunedì alla domenica. La predetta concessione comporta un minor onere a carico della predetta Associazione calcolabile in Euro 27.048,00;

- "Centro Anziani Pertengo", con sede in via R. Scotellaro, 47 – 10155 Torino – C.F. 97644000016 – Presidente sig. Bernardo Moscariello, locale n. 7 dalle ore 15,00 alle ore 18,30 dal lunedì al venerdì e dalle ore 15,00 alle ore 23,30 il sabato e la domenica.

La predetta concessione comporta un minor onere a carico della predetta Associazione calcolabile in Euro 11.592,00.

Il locale magazzino n.8, verrà concesso in condivisione all'A.S.D. Marchesa e all'Associazione Servizio Emergenza Anziani. con autogestione dello spazio, per utilizzi connessi alle attività che condurranno nel Centro. I locali sono indicati nella planimetria (allegato 1).

Il locale magazzino n.9, verrà concesso in condivisione al Centro Anziani Pertengo .e Presenza solidale con autogestione dello spazio, per utilizzi connessi alle attività che condurranno nel Centro. Ritenendo i progetti rientranti nella tipologia di assistenza e progetti culturali, sportivi e ricreativi che rientrino nelle competenze delle Circoscrizioni, anche se realizzati a mezzo di gruppi, Enti, Associazioni di cui all'art. 5, lettera B, punti 1 e 2 del citato Regolamento n. 186, si concedono per i fini descritti dal progetto i sopra elencati locali, fatti salvi i numeri 1, 2, 4 e 5 del punto A) del medesimo articolo e recepiti dal "Regolamento di concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione" a titolo gratuito.

La predetta agevolazione è conforme a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello "Statuto della Città"; rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n.mecc. 201406210/049 esecutiva dal 28/9/2015 in merito alle erogazioni di contributi in servizi ed agevolazioni.

2. Le concessioni avranno validità fino al 31 dicembre 2017, con onere per le Associazioni di sottoscrizione, del relativo disciplinare di concessione.
3. Di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell'articolo 8 del Regolamento di concessione locali della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc. 200111839/89 del 19/12/01 e mecc. n. 200601267/89 del 23/2/06), di sospendere o revocare la concessione, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o per il mancato rispetto dei citati regolamenti e delle condizioni di cui sopra.
4. Di dare atto che le Associazioni hanno presentato apposita dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della Legge n. 122/2010 in relazione all'erogazione degli emolumenti agli organi collegiali.

5. Verificato che i beneficiari del contributo, ai sensi dell'art. 4 c. 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e della deliberazione del Consiglio Comunale n. 201700883/24 del 30/3/2017, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città.
6. Di riservare a successivo provvedimento dirigenziale eventuali variazioni, non comportanti incrementi orari complessivi, che dovessero verificarsi posteriormente alla data di approvazione del presente atto deliberativo.
7. La dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera e), Legge 190/2012 è stata acquisita e conservata agli atti del servizio.
8. Si dichiara che il presente provvedimento non rientra nelle disposizioni in materia di V.I.E., come da documentazione conservata agli atti.
9. Di dichiarare, attesa l'urgenza, il seguente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art.134, IV comma del citato Testo Unico.

Risultano fuori dall'aula i Consiglieri: CAMBAI – CECCARELLI – FESTA – LANZA .

Il Consiglio, con distinta e palese votazione:

PRESENTI	20
VOTANTI	20
FAVOREVOLI	20
CONTRARI	/
ASTENUTI	/

#### DELIBERA

1. di approvare le concessioni gratuite, per i motivi espressi in narrativa ed in quanto rientranti nelle tipologie, previste dall'art. 5 del "Regolamento per la concessione dei locali da parte delle Circoscrizioni" n. 186, dei locali siti in via Pertengo 10, alle Associazioni sotto indicate:

- "A.S.D. Marchesa", con sede in via Banfo, 10 – 10155 Torino, – C.F. 97565490014 – Presidente sig.ra Bruna Matta. locale n. 4 dalle ore 8,30 alle ore 20,00 dal lunedì alla domenica. La predetta concessione comporta un minor onere a carico della predetta Associazione calcolabile in Euro 27.048,00;
- "Centro Anziani Pertengo", con sede in via R. Scotellaro, 47 – 10155 Torino – C.F. 97644000016 – Presidente sig. Bernardo Moscariello, locale n. 7 dalle ore 15,00 alle ore 18,30 dal lunedì al venerdì e dalle ore 15,00 alle ore 23,30 il sabato e la domenica.

La predetta concessione comporta un minor onere a carico della predetta Associazione calcolabile in Euro 11.592,00.

Il locale magazzino n.8, verrà concesso in condivisione all'A.S.D. Marchesa e all'Associazione Servizio Emergenza Anziani. con autogestione dello spazio, per utilizzi connessi alle attività che condurranno nel Centro. I locali sono indicati nella planimetria (allegato 1).

Il locale magazzino n.9, verrà concesso in condivisione al Centro Anziani Pertengo .e Presenza solidale con autogestione dello spazio, per utilizzi connessi alle attività che condurranno nel Centro. Ritenendo i progetti rientranti nella tipologia di assistenza e progetti culturali, sportivi e ricreativi che rientrino nelle competenze delle Circoscrizioni, anche se realizzati a mezzo di gruppi, Enti, Associazioni di cui all'art. 5, lettera B, punti 1 e 2 del citato Regolamento n. 186, si

concedono per i fini descritti dal progetto i sopra elencati locali, fatti salvi i numeri 1, 2, 4 e 5 del punto A) del medesimo articolo e recepiti dal “Regolamento di concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione” a titolo gratuito.

La predetta agevolazione è conforme a quanto previsto dall’art. 86 comma 3 dello “Statuto della Città”; rientra nei criteri generali dell’erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n.mecc. 201406210/049 esecutiva dal 28/9/2015 in merito alle erogazioni di contributi in servizi ed agevolazioni.

2. Le concessioni avranno validità fino al 31 dicembre 2017, con onere per le Associazioni di sottoscrizione, del relativo disciplinare di concessione.
3. Di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell’articolo 8 del Regolamento di concessione locali della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc. 200111839/89 del 19/12/01 e mecc. n. 200601267/89 del 23/2/06) , di sospendere o revocare la concessione, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell’utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o per il mancato rispetto dei citati regolamenti e delle condizioni di cui sopra.
4. Di dare atto che le Associazioni hanno presentato apposita dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell’art. 6 comma 2 della Legge n. 122/2010 in relazione all’erogazione degli emolumenti agli organi collegiali.
5. Verificato che i beneficiari del contributo, ai sensi dell’art. 4 c. 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e della deliberazione del Consiglio Comunale n. 201700883/24 del 30/3/2017, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città.
6. Di riservare a successivo provvedimento dirigenziale eventuali variazioni, non comportanti incrementi orari complessivi, che dovessero verificarsi posteriormente alla data di approvazione del presente atto deliberativo.
7. La dichiarazione ai sensi dell’art. 1 comma 9 lettera e), Legge 190/2012 è stata acquisita e conservata agli atti del servizio.
8. Si dichiara che il presente provvedimento non rientra nelle disposizioni in materia di V.I.E., come da documentazione conservata agli atti.

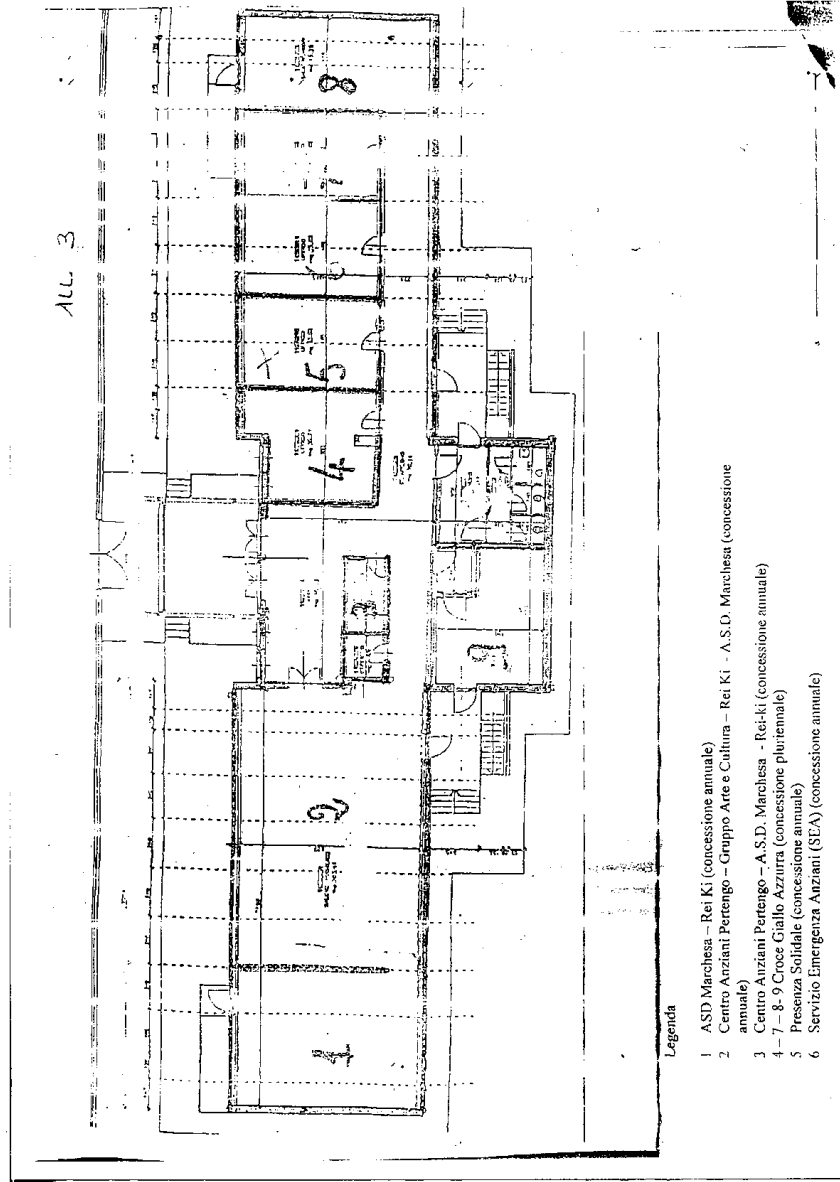
Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese (PRESENTI 20 – VOTANTI 20 – FAVOREVOLI 20) dichiara, vista l’urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull’Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267.

089

5

201702109/89

ALL. 3



Legenda

- 1 ASD Marchesa - Rei Ki (concessione annuale)
- 2 Centro Anziani Pertengo - Gruppo Arte e Cultura - Rei Ki - A.S.D. Marchesa (concessione annuale)
- 3 Centro Anziani Pertengo - A.S.D. Marchesa - Rei-Ki (concessione annuale)
- 4-7-8-9 Croce Giallo Azzurra (concessione pluriennale)
- 5 Presenza Solidale (concessione annuale)
- 6 Servizio Emergenza Anziani (SEA) (concessione annuale)